

**Zeitschrift:** Rapport de gestion / Chemins de fer fédéraux suisses  
**Band:** - (1985)  
**Rubrik:** Comptes

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.10.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Comptes

## Compte de résultats d'entreprise

<i>Produits</i>	en millions de francs		1826	2324	2675	3734	3870
Produits de transport			1614	2010	2340	2967	3062
- Trafic voyageurs			636	794	942	1119	1191
- Trafic marchandises			978	1056	1129	1178	1179
- Indemnité pour le trafic voyageurs régional <sup>2)</sup>			-	50	94	559	604
- Indemnité pour les envois de détail			-	110	175	100	75
- Aide initiale pour le ferroutage			-	-	-	11	13
Produits accessoires			180	266	311	460	510
Prestations propres pour le compte des investissements			-	-	-	145	140
Prestations pour ordres de magasin			-	-	-	112	112
Autres produits			32	48	24	50	46
<i>Charges</i>			1823	2947	3269	4038	4151
Charges de personnel			1109	1880	1973	2392	2431
Dépenses de choses			335	395	449	819	904
Amortissements			214	301	404	497	499
Intérêts			119	281	336	221	225
Gros entretien résultant d'ordres d'investissements			46	90	107	105	85
Autres charges			-	-	-	4	7
<i>Excédent/Déficit</i>			3	-623	-594	-304	-281
<i>Couverture des charges</i>		en %	100,2	78,9	81,8	92,5	93,2
<i>Cash flow</i>		en millions de francs	219	-321	-188	194	219
<b>Compte des investissements</b>		total (brut)	464	862	676	953	1011
- Immeubles et installations			310	649	511	764	817
- Véhicules			154	213	165	189	194
Contributions de tiers et autres produits			-17	-31	-26	-174	-222
<b>Bilan/Compte des immeubles</b>		(valeurs d'acquisition)					
Immeubles et installations			4295	5743	7749	9650	9938
Véhicules			2689	3558	4444	5165	5256
			1970	1975	1980	1984 <sup>1)</sup>	1985 <sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> dès 1984 nouvelle structure des comptes. N'est que partiellement comparable avec les années précédentes.

<sup>2)</sup> jusqu'en 1981: trafic professionnel et d'écoliers